

## V

(Skelbimai)

## TEISINĖS PROCEDŪROS

## TEISINGUMO TEISMAS

**Trijų teisėjų kolegijų pirmininkų išrinkimas**

(2007/C 269/02)

Per 2007 m. rugsėjo 25 d. susirinkimą pagal Procedūros reglamento 10 straipsnio 1 dalies antrąją pastraipą Teisingumo Teismo teisėjai išrinko A. Tizzano, L. Bay Larsen, U. Löhmus ir G. Arestis atitinkamai penktosios, šeštosios, septintosios ir aštuntosios trijų teisėjų kolegijų pirmininkais vienerių metų laikotarpiui iki 2008 m. spalio 6 dienos.

**Teisėjų paskyrimas į trijų teisėjų kolegijas**

(2007/C 269/03)

Per 2007 m. spalio 9 d. susirinkimą Teisingumo Teismas nusprendė taip paskirti teisėjus į kolegijas:

*Penktoji kolegija*

pirmininkas A. Tizzano,

teisėjai R. Schintgen, A. E. Borg Barthet, M. Ilešič ir E. Levits

*Šeštoji kolegija*

pirmininkas L. Bay Larsen,

teisėjai K. Schiemann, J. Makarczyk, P. Kūris, J.-C. Bonichot ir C. Toader

*Septintoji kolegija*

pirmininkas U. Löhmus,

teisėjai J. N. Cunha Rodrigues, J. Klučka, A. Ó Caoimh, P. Lindh ir A. Arabadjiev

*Aštuntoji kolegija*

pirmininkas G. Arestis,

teisėjai R. Silva de Lapuerta, E. Juhász, J. Malenovský ir T. von Danwitz

**Bylą nagrinėjančio teismo sudėtimis sudaryti skirti sąrašai**

(2007/C 269/04)

Per 2007 m. spalio 9 d. susirinkimą Teisingumo Teismas sudarė tokius Procedūros reglamento 11c straipsnio 2 dalies antroje pastraipoje numatytus teisėjų sąrašus trijų teisėjų sudėtimi posėdžiaujančioms kolegijoms sudaryti:

*Penktoji kolegija*

R. Schintgen

A. E. Borg Barthet

M. Ilešič

E. Levits

*Šeštoji kolegija*

K. Schiemann

J. Makarczyk

P. Kūris

J.-C. Bonichot

C. Toader

*Septintoji kolegija*

J. N. Cunha Rodrigues

J. Klučka

A. Ó Caoimh

P. Lindh

A. Arabadjiev

Aštuntoji kolegija

R. Silva de Lapuerta

E. Juhász

J. Malenovský

T. von Danwitz

**2007 m. rugsėjo 11 d. Teisingumo Teismo (didžioji kolegija) sprendimas *Maria-Luise Lindorfer* prieš Europos Sąjungos Tarybą**

(Byla C-227/04 P) <sup>(1)</sup>

*(Apeliacinis skundas — Pareigūnai — Teisių į pensiją pervedimas — Profesinė veikla, vykdyta prieš pradėdant tarnybą Bendrijose — Pensijų draudimo stažo apskaičiavimas — Pareigūnų tarnybos nuostatų VIII priedo 11 straipsnio 2 dalis — Bendrosios įgyvendinimo nuostatos — Nediskriminavimo principas — Vienodo požiūrio principas)*

(2007/C 269/07)

Proceso kalba: prancūzų

### Pirmojo generalinio advokato paskyrimas

(2007/C 269/05)

Pagal Procedūros reglamento 10 straipsnio 1 dalies trečiąją pastraipą Teisingumo Teismas paskyrė L. M. Poiares Maduro pirmuoju generaliniu advokatu vienerių metų laikotarpiui iki 2008 m. spalio 6 dienos.

### Šalys

Ieškovė: Maria-Luise Lindorfer, atstovaujama advokatų G. Vandersannden ir L. Levi

Kita proceso šalis: Europos Sąjungos Taryba, atstovaujama F. Anton ir M. Sims-Robertson

### Dalykas

Apeliacinis skundas, pateiktas dėl Pirmosios instancijos teismo (penktosios kolegijos) 2004 m. kovo 18 d. Sprendimo *Lindorfer* prieš Tarybą (T-204/01) atmesti ieškinį dėl prašymo panaikinti 2000 m. spalio 3 d. Tarybos sprendimą, kuriuo nustatytas apeliančės pensijų draudimo stažo apskaičiavimas dėl pagal Austrijos sistemą įgytų teisių į pensiją perkėlimo į Bendrijos sistemą.

### Naujų Pirmosios instancijos teismo narių priesaika

(2007/C 269/06)

2007 m. balandžio 25 d. <sup>(1)</sup> ir gegužės 23 d. <sup>(2)</sup> Europos Bendrijų valstybių narių vyriausybės atstovų sprendimais Europos Bendrijų Pirmosios instancijos teismo teisėjais laikotarpiui nuo 2007 m. rugsėjo 1 d. iki 2013 m. rugpjūčio 31 d. paskirti A. Dittrich, S. Soldevila Frago ir L. Truchot 2007 m. rugsėjo 17 d. prisiekė Teisingumo Teisme.

2007 m. balandžio 25 d. <sup>(3)</sup> Europos Bendrijų valstybių narių vyriausybės atstovų sprendimu Europos Bendrijų Pirmosios instancijos teismo teisėju laikotarpiui nuo 2007 m. rugsėjo 17 d. iki 2010 m. rugpjūčio 31 d. paskirtas S. Frimodt Nielsen 2007 m. rugsėjo 17 d. prisiekė Teisingumo Teisme.

<sup>(1)</sup> OL L 114, 2007 5 1, p. 27.

<sup>(2)</sup> OL L 139, 2007 5 31, p. 32.

<sup>(3)</sup> OL L 114, 2007 5 1, p. 26.

### Rezoliucinė dalis

1. Panaikinti 2004 m. kovo 18 d. Europos Bendrijų Pirmosios instancijos teismo sprendimo *Lindorfer* prieš Tarybą (T-204/01) dalį, kuria M. L. Lindorfer ieškinys buvo atmestas tuo pagrindu, kad nebuvo diskriminacijos dėl lyties.
2. Panaikinti 2000 m. lapkričio 3 d. Europos Sąjungos Tarybos sprendimą, nustatantį M. L. Lindorfer pensijų draudimo stažą.
3. Atmesti likusią ieškinio dalį.
4. Priteisti iš Europos Sąjungos Tarybos bylinėjimosi abiejose instancijose išlaidas.

<sup>(1)</sup> OL C 190, 2004 7 24.